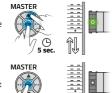
12. FONCTION DE COMMUTATION DE LA DETECTION D'OBSTAC-LES /ON/OFF

Il est possible d'éteindre la détection d'obstacles (le moteur tubulaire va travailler en MODE MANUEL).

- Appuyez pendant 5 sec. sur les boutons STOP et HAUT sur la télécommande MASTER. Le moteur tubulaire SENSO entre au MODE de PROGRAMMATION, fait un mouvement HAUT/BAS, la diode dans le bouton s'allume en vert.
- Appuyez pendant 10 sec. sur les boutons STOP. Le moteur SENSO active / désactive la détection d'obstacles,fait un mouvement HAUT/BAS et sort du MODE de PRO-GRAMMATION.



13. FONCTION "COMFORT"

PROGRAMMATION DE LA POSITION "COMFORT"

- Réglez le volet dans la position demandée et sauvegardez comme la position COMFORT.
- Au MODE de FONCTIONNEMENT du moteur tubulaire SENSO appuyez pendant 15 sec. sur le bouton STOP sur la télécommande. Le moteur SENSO va mémoriser la position COMFORT et fait un mouvement HAUT/BAS.



INTERRUPTEUR / SWITCH

ACTIVATION DE LA POSITION "COMFORT"

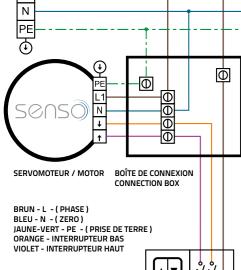
Quand le moteur SENSO ne travaille pas, appuyez pendant 3 sec. sur le bouton STOP sur la télécommande. Le volet aura la position programmée antérieurement comme la position COMFORT.



14. SCHEMA D'ALIMENTATION

L1 N

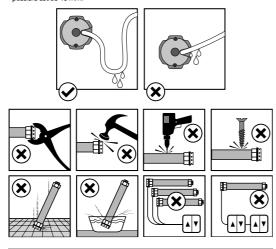
230V~ 50Hz



15. AVERTISSEMENTS

- Il ne faut pas s'approcher de la bande mobile, jusqu'à la fermeture complète.
- Des précautions particulières doivent être prises par le service d'urgence manuel du moteur, car le volet ouvert peut soudainement tomber à cause de dispositifs de suspension faibles ou brisés.
- Il n'est pas autorisé de mettre en marche de stores de terrasse, si dans la proximité il est effectué l'entretien du bâtiment, comme par exemple le nettoyage de fonêtros.
- Il faut déconnecter l'alimentation du moteur tubulaire de stores de terrasses à commande automatique, si dans sa proximité il est effectué l'entretien du bâtiment, comme le nettoyage de fenêtres.
- Il faut garder une distance horizontale d'au moins 0,4 m entre le store complètement déroulé et n'importe quel objet fixe.

Les données techniques du moteur tubulaire sont placées sur sa plaque signalétique. Le diamètre minimum du tube, avec lequel le montage du moteur tubulaire est nossible est de 40 mm.



16. TELECOMMANDES - SERIE "COSMO"













MANUEL DE PROGRAMMATION DU MOTEUR TUBULAIRE SENSO

c) réinitialisez le moteur **SENSO** aux réglages d'usine.

 Appuyez pendant 5 sec. sur les boutons STOP et HAUT sur la télécommande. Le moteur SENSO va enregistrer la télécommande comme MASTER, il fait un petit mouvement HAUT/BAS, la diode verte du bouton s'écitent et entre en MODE DE FONCTIONNEMENT.





1 sec. au maximum. ATTENTION !! La restauration des paramètres d'usine efface de la mémoire du moteur SEN-

SO toutes les télécommandes programmées et supprime les fins de course sauvegardées.

1. SENSO – CONDITIONS TECHNIQUES D'INSTALLATION DES

Le bon fonctionnement de moteurs tubulaires SENSO dépend de la performance de

volet et de son installation. L'armure doit – le long du volet – se déplacer en douceur

à la déviation de l'arbre (du tube d'enroulement) provoquée par un dépassement

à la qualité élevée de l'armure, en particulier du service des profilés dans les

verrous – l'enroulement de l'armure ne peut pas frotter contre le coffre ou ses

à l'application de dispositifs de suspension de qualité qui ne se déforment pas au

composants comme par exemple l'isolation thermique (polystyrène) dans les

L'utilisation de moteurs tubulaires de série MM35 doit être conforme aux recommandations supplémentaires. Cela est dû au fait que dans le cas de tubes octogonaux de 40mm – entre le tube d'enroulement et le logement du moteur il reste peu

la soudure de tube ne peut en aucun cas frotter contre le logement du moteur,

dispositifs de suspension dans le plus grand espace entre le tube et le logement

la position du moteur dans le tube octagonal devrait faciliter le montage de

L'armure incompatible avec les principes de montage de volets qui ne montre pas la

tendance à la descente automatique / développement peut provoquer de perturba-

tions du système de détection d'obstacles dans le moteur tubulaire SENSO. Prêtez

une attention particulière à l'ovalisation de l'enroulement de l'armure. La situation

où l'ovale de l'armure se trouve directement au – dessus d'entrées de conduites

est la plus optimale pour le fonctionnement correct du moteur tubulaire SENSO. Le

facteur indésirable peut être atténué en utilisant des segments appropriés rendant

Le moteur tubulaire SENSO permet de définir les fins de course en mode automa-

• il est le plus favorable d'utiliser des tampons intérieurs installés dans la lame

2. PROGRAMMATION DE LA TELECOMMANDE MASTER

tique - il est nécessaire d'appliquer ici des tampons - butées. Dans ce cas-là, il faut

dans le cas d'utilisation des tampons extérieurs installés dans la lame inférieure

leur emplacement doit être sur le côté « droit » de l'armure. L'emplacement du

point-vis de l'ouverture doit être à une distance qui ne dépasse pas 100 mm du

1. Entrez le moteur dans le MODE DE PROGRAMMATION DE LA TELECOMMANDE

a) appuyez pendant 5 sec. sur le BOUTON DE PROGRAMMATION dans le moteur

b) 2-fois allumez et éteignez l'alimentation du moteur tubulaire SENSO (fig.2.1b).

• il est recommandé d'utiliser les tubes avec les soudures extérieures,

d'espace. Il faut donc se conformer aux directives suivantes:

la suspension avec clip bas est particulièrement sûre.

le diamètre plus grand ou par le ballastage de la lame de l'armure.

prendre en considération des questions suivantes:

inférieure de l'armure

MASTER trois façons:

∕5 sec.

SENSO (fig.2.1a).

fig. 2.1a

au fonctionnement en douceur du palier d'arbre (du tube d'enroulement),

dans les conduites, sans obstacles. Prêtez une attention particulière :

MOTEURS TUBULAIRES

au montage vertical des conduites,

cours del'utilisation du volet

de la largeur ou du poids de l'armure.

- 3. Vérifiez le sens de rotation du moteur SENSO. Changement de direction: appuyez et maintenez dans le même temps les boutons HAUT et BAS sur la télécommande (dans la télécommande HTC: HAUT et SET). Les changements de direction peuvent être effectués seulement avant de programmer les fins de course.
- Le moteur SENSO fonctionne en MODE DE SERVICE*, jusqu'au moment du réglage de positions finales. La descente et la montée du volet à l'aide des boutons HAUT/BAS de la télécommande.
- *MODE DE SERVICE la descente (la montée) du volet est effectuée seulement au cours d'appuyer et maintenir le bouton BAS (HAUT).

MOBILUS MOTOR Spółka z o.o.

ul. Miętowa 37, 61-680 Poznań, PL tel. +48 61 825 81 11, fax +48 61 825 80 52 VAT NO. PL9721078008

www.mobilus.pl

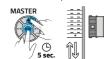
3. PROGRAMMATION DE LA TELECOMMANDE PROCHAINE (CHAINE)

- Appuyez pendant 5 sec. sur les boutons STOP et HAUT sur la télécommande MASTER. Le moteur tubulaire SENSO entre en MODE de PROGRAMMATION de TELECOMMANDES, et il fait un petit mouvement HAUT/BAS. La diode dans le bouton s'allume en vert.
- Appuyez et maintenez le bouton STOP et HAUT (environ 5 sec.) sur la télécommande suivante/chaîne. Le moteur SENSO va en registrer la télécommande/chaîne suivant et fait un petit mouvement BAS/HAUT.





- 3. Pour ajouter l'autre télécommande/chaîne recommancez au point 2.
- Le retour au MODE DE FONCTIONNE-MENT- appuyez pendant 5 sec. sur les boutons STOP et HAUT sur la télécommande MASTER, le moteur fait un mouvement BAS/HAUT.



4. SUPPRESSION DES TELECOMMANDES DE LA MEMOIRE DU MOTEUR SENSO

- La suppression de la télécommande MASTER deux façons:

 a) refaire PROGRAMAMTION de TELECOMMANDE MASTER vieux MASTER sera remplacé par le nouveau. D'autres télécommandes seront supprimées,
 b) la réalisation de la procédure: REINITIALISATION DU MOTEUR SENSO - RESTAURATION DE REGLAGES D'USINE.
- La suppression d'autres télécommandes (pas MASTER):

 a) la répétition de la procédure de la programmation de chaque télécommande / chaîne provoque sa suppression,
 b) refaire la PROGRAMMATION de TELECOMMANDE MASTER vieux MASTER sera remplacé par le nouveau d'autres télécommandes seront supprimées,
 c) la réalisation de la procédure: REINITIALISATION DU MOTEUR SENSO RESTAURATION DE REGLAGES D'USINE.

5. PROGRAMMATION DE FINS DE COURSE

CHOIX DU MODE DE REGLAGE DE FINS DE COURSE

IMPORTANT **Le choix du mode de réglage de fins de course détermine le mode de fonctionnement du moteur SENSO : MODE AUTOMATIQUE — moteur SENSO détecte des obstacles. (le mode réglé en usine), MODE MANUEL — le moteur SENSO ne détecte pas d'obstacles.

 Mettez l'armure à mi-hauteur (dans le domaine de 20 cm du bord supérieur et inférieur au minimum - fig 5.1).







2. Entrez dans le mode de réglage de fins de courses – deux façons : a) façon 1 - appuyez pendant 10 sec. le bouton de programmation dans le moteur SENSO. Le moteur fait une séquence de mouvements HAUT/BAS et vérifie la vitesse de rotation nominale. La diode dans le bouton de programmation commence à clignoter en vert. Le MODE AUTOMATIQUE est activé (fig. 5.2a). b) façon 2 - appuyez pendant 5 sec. le bouton STOP et HAUT sur la télécommande MASTER. Le moteur SENSO entre dans le MODE de PROGRAMMATION de TELECOMMANDES, fait un mouvement HAUT/BAS, ensuite appuyez pendant 10 sec. les boutons BAS sur la télécommande MASTER. Le moteur fait une séquence de mouvements HAUT/BAS et vérifie la vitesse de rotation nominale (fig. 5.2b). La diode dans le bouton de programmation commence à clignoter en vert. Le MODE AUTOMATIQUE est activé (fig. 5.2b).



 S'il est nécessaire de changer le mode au MODE MANUEL – appuyez pendant 2 sec. le bouton de programmation dans le moteur SENSO. La diode change la couleur de clignotement en rouge – le mode a été changé.



6. PROGRAMMATION DE FINS DE COURSES - MODE AUTOMATIQUE

MODE AUTOMATIQUE

IMPORTANT^{III} Il est recommandé d'appliquer des tampons dans la lame inférieure de l'armure. Sinon, l'armure pouvait être entièrement tirée dans la boîte du volet (ex. en hiver, quand l'armure verglacée augmente le diamètre de l'enroulement).

- SVérifiez si la diode dans le bouton de programmation clignote en vert (MODE AUTOMATIQUE) – si non – programmez le mode qui convient.
- Tendez l'armure du volet en tirant la lame finale vers le bas.



Appuyez pendant 5 sec. le bouton BAS sur la télécommande MASTER – le volet se déroule et s'arête en position inférieure (fig. 6.3).

 a) REGLAGE GROSSIER – correction de fermeture/ouverture de l'armure appuyez sur les boutons BAS/HAUT sur la télécommande MASTER – le moteur SENSO fait des pulsations (fig. 6.3a).

 b) REGLAGE DE PRECISON - réglage précis de fins de course de l'armure appuyez une fois sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER – le moteur SENSO fera des micro mouvements (rys. 6.3b).

ATTENTION !!! Si vous appuyez une fois de plus sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER on retourne au REGLAGE GROSSIER.



- Appuyez 2 fois dans l'intervalle de 1 sec. max sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER - le moteur SENSO va mémoriser la position finale inférieure et fait un petit mouvement BAS/HAUT (fig. 6.4).
- Appuyez pendant 5 sec. sur le bouton HAUT sur la télécommande MASTER le volet commence à monter (fig. 6.5):
- Si on a installé des tampons le moteur SENSO enroule l'armure jusqu'au verrou des tampons dans la position supérieure. Ensuite, le moteur « détend » l'armure avec un mouvement doux vers le BAS.
- Si les tampons n'ont pas été installés, arrêter l'armure par le bouton STOP sur la télécommande MASTER – avant de recevoir la position finale supérieure désirée. Afin de corriger la position supérieure faites le REGLAGE GROSSIER ou le REGLAGE DE PRECISION.





 Appuyez 2 fois – dans l'intervalle de 1 sec. max - sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER- le moteur SENSO va mémoriser la position finale supérieure et fait un petit mouvement BAS/HAUT. La diode clignotante est désactivée, le moteur SENSO passe dans le MODE de FONCTIONNEMENT avec DETECTION D'OBSTACLES (fig. 6.6).

ATTENTION !! Dans les cas particuliers : grande hauteur du volet près du tube de petit diamètre d'erroulement (fl4d) ou la taille surestimée du coffre du volet par rapport aux dimensions de l'armure – il peut arriver que le volet ne descende pas à la position inférieure finale programmée, parce que le moteur SENSO interprète le volet reposant contre le sol comme un obstacle (profilés restent entrouverts). Il faut alors, fixer manuellement le point à partir duquel la fonction de détection d'obstacles va se désactiver. Pour cela faire il faut (fig. 66u). - Annuez sur le houtinn BAS sur la tilés romande la MSTED – le volet commence à

- Appuyez sur le bouton BAS sur la télécommande (MASTER le volet commence à descendre. Ensuite, l'armure repose contre le sol, le moteur l'enlève d'une partie de rotation et recommence à le développer Arrêtez le volet avec le bouton STOP quand l'armure touche le sol.
- Appuyez pendant 5 sec. sur le bouton STOP et HAUT sur la télécommande MASTER le moteur passe au MODE de PROGRAMMATION, fait un mouvement BAS/HAUT.
 - appuyez pendant 10 sec. sur le bouton HAUT sur la télécommande MASTER – le moteur enregistre le point de désactivation de fonction de détection d'obstacles et fait un mouvement BAS/HAUT (fig. 66v).



7. PROGRAMMATION DES FINS DE COURSE

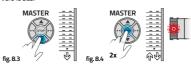
L'OPTION D'AUTO-APRENTISSAGE (SEULEMENT AVEC LES TAMPONS DANS LA LAME INFERIEURE).

Si dans les 15 sec. à partir de l'arrêt du volet dans la position inférieure (voir MODE AUTOMATIQUE – point 3) vous n'accomplissez pas les actions successives selon les points MODE AUTOMATIQUE 3.a, 3.b, et 4, le moteur tubulaire confirme automatiquement la position de fin de course. Ensuite, le volet va commencer à monter jusqu'à ce qu'il rencontre la résistance des tampons, le moteur tubulaire Senso va commencer à "desserrer" l'armure, attend pendant 5 sec. et il va enregistrer la position actuelle comme une position finale supérieure. Enfin, le moteur tubulaire Senso va entrer dans le MODE de FONCTIONNEMENT AVEC LA DETECTION D'OBSTACLES.

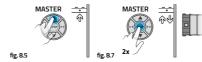
8. PROGRAMMATION DE FINS DE COURSES – MODE MANUEL

MODE MANUEL.

- Vérifiez si la diode dans le bouton de programmation clignote en rouge (MODE MANUEL) – si non – réglez le mode qui convient.
- Tendez l'armure du volet en tirant la lame finale vers le bas.



- Appuyez sur le bouton BAS sur la télécommande MASTER le volet commence à descendre. Si le volet atteint la position finale requise – làchez le bouton BAS – le volet s'arrête. Vous pouvez corriger la position de l'armure en réglant le REGLAGE GROSSIER ou la CONFIGURATION de PRECISION (fig. 8.3).
- Appuyez 2 fois dans l'intervalle de 1 sec. au max sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER - le moteur SENSO va mémoriser la position finale inférieure et fait un lent mouvement BAS/HAUT (fig. 8.4).



- Appuyez sur le bouton HAUT sur la télécommande MASTER le volet commence à monter (fig.8.5).
- Si le volet atteint la position finale supérieure requise lâchez le bouton HAUT– le volet s'arrête. Vous pouvez corriger la position de l'armure en réglant le REGLAGG GROSSIER ou la CONFIGURATION de PRECISIONE.
- Appuyez 2 fois dans l'intervalle de 1 sec. au max sur le bouton STOP sur la télécommande MASTER - le moteur SENSO va mémoriser la position finale supérieure et fait un lent mouvement BAS/HAUT. La diode clignotante est désactivée, le moteur SENSO passe dans le MODE de FONCTIONNEMENT SANS DETECTION D'OBSTACLES (fig. 8.7).

ATTENTION !! La sortie du MODE de PROGRAMMATION de FINS DE COURSE peut être réalisée de trois façons :

a) réalisation de toute la procédure de réglage de fins de course — le MODE AUTOMA-TIQUE/le MODE MANUEL (les deux fins de course confirmées), b) finition de l'option d'auto-apprentissage (les deux fins de course confirmées), c) en appuyant deux fois du BOUTON de PROGRAMMATION - avec l'intervalle maximum de 1 seconde (les nouvelles positions finales ne seront pas enregistrées). Le moteur tubulaire Senso confirme la sortie du MODE DE REGLAGE DE FINS DE COURSE et le retour au MODE DE TRAVAIL avec un petit mouvement de l'armure en BAS et en HAUT - la diode clienotant dans le bouton de programmation s'éteint.

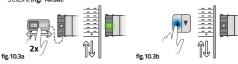
9. FONCTION DE DETECTION D'OBSTACLES

OPTION "BAS" - l'utilisateur presse le bouton BAS – le moteur abaisse l'armure. L'armure atteint l'obstacle. Le moteur tubulaire SENSO s'arrête et fait reculer l'armure. Ensuite il essaie de nouveau d'abaisser l'armure. Si dans le même endroit il détecte un obstacle il soulève partiellement l'armure et s'arrête.

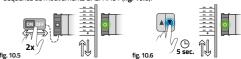
OPTION "HAUT" - l'utilisateur presse le bouton HAUT – le moteur soulève l'armure. L'armure rencontre l'obstacle – elle est bloquée (ex. par le gel de la lame finale) – le moteur SENSO s'arrête, et ensuite abaisse l'armure un peu - comme pendant l'opération de « desserrage » avec la CONFIGURATION AUTOMATIQUE DE LA POSITION FINALE SUPERIEURE.

10. REGLAGE DES FINS DE COURSE A L'AIDE D'UN COMMUTATEUR

- Connectez le commutateur selon le schéma d'alimentation.
- Vérifiez le sens de rotation du moteur tubulaire SENSO (ATTENTION! la connexion correcte: fil violet – HAUT, fil orange – BAS).
- Si le changement de direction est nécessaire:
 - a) 2- fois allumez et éteignez l'alimentation du moteur tubulaire SENSO (fig. 10.3a) le moteur fait de petits mouvements HAUT/BAS,
 - b) Appuyez et maintenez e bouton HAUT (fil violet) le moteur confirme le changement de sens de rotation en un petit mouvement haut/bas et la diode sur la tête s'éteint (fig. 10.3b).



- Mettez l'armure à mi-hauteur (dans la zone de 20 cm du bord supérieur et inférieur au minimum - fig. 5.1).
- 2- fois allumez et éteignez l'alimentation du moteur tubulaire SENSO (fig. 10.5) le moteur fait de courts mouvements HAUT/BAS, et la diode s'allume en vert .
- Appuyez et maintenez pendant environ 5 sec. le bouton BAS le moteur fait une séquence de mouvements BAS/HAUT (fig. 10.6).



- Appuyez et maintenez le bouton BAS après 5 sec. de la descente du volet, vous pouvez laisser le bouton – le moteur s'arrête autour de la fin de course inférieure (après avoir atteint le sol/ le rebord de la fenêtre - fig. 10.7).
- 8. L'ajustement éventuel de la fin supérieure s'effectue par l'appui bref des boutons HAUT ou BAS.
- Après 15 sec. d'inactivité le moteur tubulaire confirme la position actuelle comme fin de course basse et le volet commence à monter:

 a) si on a installé des tampons – le moteur SENSO enroule l'armure jusqu'au verrou des tampons dans la position supérieure. Ensuite, le moteur « détend » l'armure avec un mouvement doux vers le BAS :
- b) En cas de manque de tampons, arrêtez l'armure avant d'atteindre la position de fin de course supérieure en appuyant un peu sur le bouton BAS (fig. 10.9);



- L'ajustement éventuel de la fin inférieure s'effectue par l'appui bref des boutons HAUT ou BAS.
- 11. Après 15 sec. de l'inactivité, le moteur confirme la position actuelle comme la fin de course supérieure et il passe au mode de fonctionnement (la diode s'éteint sur la tête du moteur).



11. REINITIALISATION DU MOTEUR TUBULAIRE – REGLAGE D'USINE

- Entrez le moteur dans le MODE DE PROGRAMMATION DE LA TELECOMMANDE MASTER deux façons :
- a) Appuyez pendant 5 secondes. sur le BOUTON DE PROGRAMMATION dans le moteur SENSO (fig. 11.1a).
- b) 2-fois allumez et éteignez l'alimentation du moteur tubulaire SENSO (fig. 11.1b).



 Appuyez pendant 5 sec. sur les boutons STOP et HAUT sur la télécommande. Le moteur SENSO va enregistrer la télécommande comme MASTER, il fait un petit mouvement HAUT/BAS, la diode verte du bouton s'éteint et entre en MODE DE FONCTIONNEMENT.



Cela signifie que la réinitialisation du moteur Senso a été achevée avec succès et le moteur est prêt à programmer la télécommande MASTER - diode verte clignote avec la lumière continue.

ATTENTION ... La restauration des paramètres d'usine efface de la mémoire du moteur SEN-SO toutes les télécommandes programmées et supprime les positions finales sauvegardées